

N^o 720.

Prof. n. 9 Req. fl. 36.

B. P. 105 n. 1-06 2/1

Secretaria da Agricultura

Directoria de Terras, Colonisação e Immigração



Anno 19 17.

28.
4.

Data 11 de Maio de 1917.

(RESTITUIÇÃO DE PASSAGENS)

" O L E O "

Interessado ANTONIO CHAMORRO MELCHAN.

Assumpto Pedindo restituição da importancia despendida com o seu transporte e o da sua familia, do Porto de BUENOS-AIRES ao de SANTOS.



O. V. ...
1917
24/8/17

Antonio Langa *30/9/17*

DIRECTORIA GERAL
EXPEDIENTE

Se. Sr. Secretario dos Negocios
Agricultura
São Paulo.

AGO 3 1917
REGISTADO 27
Prot. N.º fls. Hildebrando

À DIRECTORIA DE TERRAS,
COLONIZAÇÃO E IMMIGRAÇÃO

DIRECTORIA GERAL
EXPEDIENTE

~~Hildebrando~~

AGO 2 1917
N.º 06365

OFFICIAL MAIOR

Antonio Chaussero Melchior, tendo chegado a Santos, procedente de Buenos Ayres, pelo vapor Florianopolis, no dia vinte e dois de março do corrente anno e tendo accedido os favores da lei que autorisa a restituição da importancia que despendeu com as passagens de 3ª classe para si e sua familia, nem requerer nos dignos mandados que lhes seja feita dita restituição. O peticionario junta os documentos provando que se acha com sua familia localizado na fazenda Nova Biagaria, dos Srs. Theodor Wille & Comp., no districto do Obo, e todos os demais exigidos pela lei.



Obo, 11 de Maio de 1917
A cargo de Sr. Antonio Chaussero Melchior
por não saber escrever Joaquim de Paula
da Assis

Port. 11

Ypirizodri quer desistir
Jose Barbosa

2019 Reg 15 06-

2

N. 1519

Via

São Paulo, 10 de Março de 1917

Señor Cayetano Piscionieri

SAN MARTIN, 970

ROSARIO DE SANTA FÉ

De conformidad con nuestro aviso de esta fecha, pedimos á Vd.^{es}, el favor de entregar á los abajo mencionados:

NOMBRES	PARENTESCO	EDAD	RESIDENCIA
Antonio Chamorro	chefe	30	Prov. Santiago
Josefa Ruy Morales	mãlher	23	el Estero Lavanda
Maria Chamorro Ruy	filho	6	Argentina
Anna	"	3	
Jose	"	1 1/2	



3 pasajes de 3.^a clase, del puerto de Buenos-Aires á Santos en cambio del presente Billete de Llamada.

Este Billete es nominativo é intrasmisible.

Sirvanse avisarnos de la presentación de éste en su Agencia e anticipándonos nuestros agradecimientos, nos ofrecemos de Vd.^{es} amigos y

afmos. ss. ss.

Antonio de Sauter

Aviso á los Pasajeros

Los pasajeros tendrán que presentar y depositar en la AGENCIA, el presente BILLETE DE LLAMADA, por lo menos 15 días antes de la partida del vapor.

Es, sin embargo, de gran utilidad el escribir al Agente Señor CAYETANO PISCIONIERI, San Martín, 970. Rosario de Santa Fé, avisándole del recibimiento de este BILLETE DE LLAMADA, con el fin de que sea indicado á los interesados el buque en que deben embarcar y les sea reservado el lugar competente.

Attento
Antonio
familia
nos da
Sr. T
cto. e
5 de Ho
Mau

para
de 1877
Ho. B. F
Enviado
cri. (B)



de bagagem de porção os seus entregues contra este coupon
de Administração.

Serie A
Nº 00647
TERCEIRA CLASSE

LLOYD BRAZILEIRO

herpanhol
hou e sua
e como col
afam. os
neste ditu
tudo de Olo
de Ray:
litta

ficma an
de Moair
dade
sua Ferraz
lias Jde



Reconheço o signal e firma supra
São Paulo, 2.º de J. 1917.
Antônio de Paula Mendes
Antônio Mendes de Paula



Attesto que o subdito hespanhol
 Antonio Chamorro Melcham e sua
 familia são legalizados como cole-
 nos da fazenda Nova Misericordia
 Sr. Theodor Wille e nota de ten-
 cto. e seu filho de idade de 20 anos
 5 de Maio de 1877. O seu filho de idade de 15
 Manuel Garcia de Souza



Reconheço a primeira au-
 tua e original. Aos 5 de Maio
 de 1877. Em toda a cidade
 Jo. B. F. Calixto Barbosa Ferraz
 Juiz de Paz Tabelliao Jefe
 Lei. R. 5000. Ferraz



Reconheço o signal e firma supra
 São Paulo. 2. 8. 1917.
 Antonio Chamorro Melcham
 Antonio Garcia de Souza



Attento
Antonio
familia
nos da
Sr. Th
cto. esp
5 de Ma
Mun

pra
de 1877
Ho. B. F.
Enviada
cri. (8)

hospa
hou e sua
e como col
afam, os
neste d
tudo de Al
de Ray:
cuja

siema
de Meir
dade
na Ferr
lias Jeli

A bagagem de pórcia ao ser entregue contra este coupon
 da Administracão

LLOYD BRAZILEIRO

Serie A
 Nº 00646
 TERCEIRA CLASSE



Reconheco o signal e firma supra
 São Paulo, 2. 8. 1917.
 Antunio de Paula Mendes
 Antunio Mendes de Paula



Eu abaixo assignado, administrador da fazenda Nova Magaria, dos Srs. Theodor Wille & Comp. sita neste districto do Rio, declaro que, o subdito hespanhol Antonio Chansoro Melchior e sua familia estao localizados nesta fazenda como trabalhadores agricolas.

cy
Ciofano, da Maio 9/17
P. R. Silva



Reconhec a firma em
ma e duz. de O. de Maio
de 1917. Com. de
da de J. B. F. Antonio Barbosa
Ferraz, Tabelliao publico. P. 5. 1917
F. 1917



Reconhec a firma e
Lizval Supa
Sao Paulo 2/8. 1917
Antonio Chansoro Melchior
Antonio Chansoro Melchior

5

Secretaria da Agricultura

Em de de 191.....

A' Directoria do Departamento Estadual do Trabalho, para
que se sirva informar.

Directoria de Terras, 6 de Agosto de 1917.



Director.

N. 55.

ANTONIO CHAMORRO MERCHAN, expontaneo, hespanhol, agricultor, de 30 annos, sua mulher, Josefa, de 24, seus filhos, Maria, de 6, Anna, de 3, José, de 18 mezes de idade, procedentes do porto de Buenos Aires, vieram pelo vapor "Florianopolis", entraram na Hospedaria, deste Departamento, em 22 de Março ultimo, seguiram para a fazenda dos Srs. Theodor Wille & Cia., na estação de Baptista Botelho, contractados de accordo com a procura n.1.009 e recibo n... 6.090. Já estiveram no Brasil.

A composição da familia do requerente não está conforme com o que prescreve o regulamento em vigor, porém, como o mesmo era chamado por intermedio desta repartição, de accordo com o pedido n.717, da firma acima referida, cuja chamada não aproveitou por ter vindo a propria custa e estando os documentos em ordem e a localização de accordo com o regulamento em vigor, - parece-me que o presente requerimento poderá ser deferido, - restituindo-se a importancia de FRANCOS 187,50, por duas passagens e meia, á razão de FRANCOS 75, por passagem, na base minima, visto não ter o requerente apresentado documento comprobatorio das despesas.

Departamento Estadual do Trabalho, São Paulo, 22 de Agosto de 1917.

Mir. C. ...
Director.

Com. Encia. re
Assauy
(24/8/1917)
Prova. J. ...
31-8-917